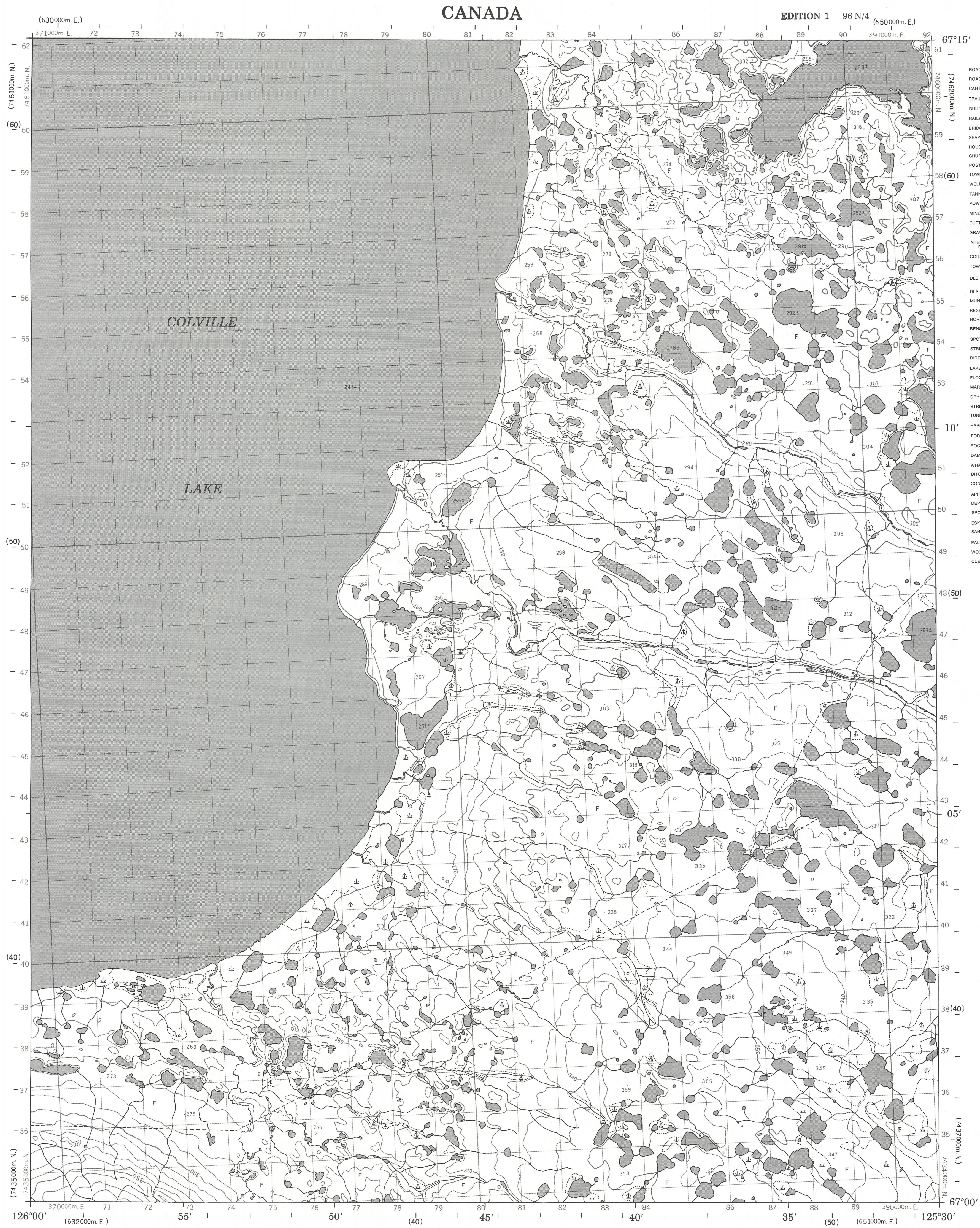




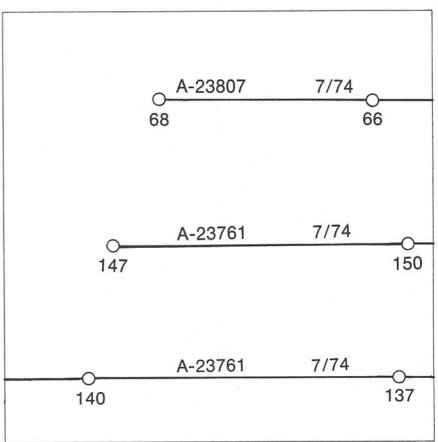
Military users,
refer to this map as:
Réf. de la carte
pour usage militaire:

SERIES A 701
MAP 96 N/4
EDITION 1 MCE ÉDITION

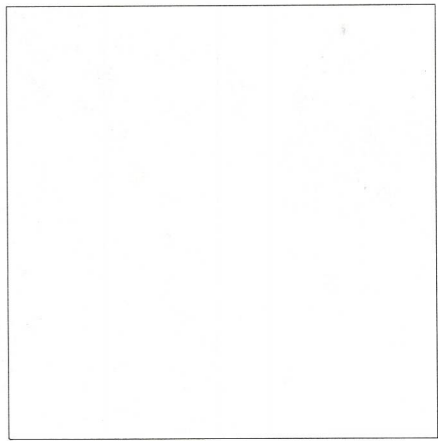
LEGEND - LÉGENDE

- | | |
|---|--|
| ROAD, HARD SURFACE, ALL WEATHER | ROUTE, SURFACE DURE, TOUS TEMPS |
| ROAD, LOOSE SURFACE | ROUTE, SURFACE DE GRAVIER |
| CART TRACK, WINTER ROAD | CHEMIN DE CHARROI, ROUTE D'HIVER |
| TRAIL, CUT LINE, PORTAGE | PISTE, LIGNE OUVERTE, PORTAGE |
| BUILT-UP AREA | AGGLOMERATION |
| RAILWAY, SIDING, STATION, STOP | CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, STATION, ARRÊT |
| BRIDGE | PONT |
| SEAPLANE BASE, ANCHORAGE | BASE, ANCRAGE D'HYDROAVIONS |
| HOUSE, BARN | MAISON, GRANGE |
| CHURCH, SCHOOL | ÉGLISE, ÉCOLE |
| POST OFFICE | BUREAU DE POSTE |
| TOWER, FIRE, RADIO | TOUR, FEU, RADIO |
| WELL, OIL, GAS | PUITS, PÉTROLE, GAZ |
| TANK, OIL, GASOLINE, WATER | RÉSERVOIR, PÉTROLE, ESSENCE, EAU |
| POWER TRANSMISSION LINE | LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE |
| MINE | MINE |
| CUTTING, EMBANKMENT | DÉBLAI, REMBLAI |
| GRAVEL PIT | CARRIÈRE DE GRAVIER |
| INTERNATIONAL, PROVINCIAL
BOUNDARY WITH MONUMENT | FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE
PROVINCIALE AVEC BÂTON FRONTIÈRE |
| COUNTY, DISTRICT BOUNDARY | LIMITE DE COMTE, DE DISTRICT |
| TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY | LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE |
| DLS TOWNSHIP CORNER: SURVEYED, UNSURVEYED | CORN DE CANTON ARPENTÉ, NON ARPENTÉ (DLS) |
| DLS SECTION CORNERS | COINS DE SECTION (DLS) |
| MUNICIPALITY BOUNDARY | LIMITE DE MUNICIPALITÉ |
| RESERVE, PARK, ETC. BOUNDARY | LIMITE DE RÉSERVE, DE PARC, ETC. |
| HORIZONTAL SURVEY POINT | REPIÈRE PLANNIMÉTRIQUE |
| BENCH MARK, WITH ELEVATION | POINT COTE PRÉCIS SUR TERRE, SUR L'EAU |
| SPOT ELEVATION, PRECISE, LAND, WATER | COURS D'EAU, RIVE, INDÉFINIE |
| STREAM, SHORELINE, INDEFINITE | SENS DU COURANT |
| DIRECTION OF FLOW | LAC, LAC INTERMITTENT, ETANGS |
| LAKE, INTERMITTENT LAKE, PONDS | TERRES SUBMERGÉES |
| FLOODED LAND | MARAIS, BOISÉ, MARÉCAUX |
| MARSH, SWAMP (WOODED) | LIT DE RIVIÈRE ASSÉCHÉ AVEC CHENAUX |
| DRY RIVER BED WITH CHANNELS | FONDIÈRE À FILAMENTS |
| STRING BOG | TOUNDRA: LACS EN TOUNDRA, POLYGOES DE TOUNDRA |
| TUNDRA: LAKES IN TUNDRA, POLYGOES | RAPIDES, CHUTES, RAPIDES |
| RAPIDS, FALLS, RAPIDS | ESTRANS, SABLES SOUS L'EAU |
| FORESHORE FLATS, SAND IN WATER | ROCHER |
| ROCK | BARRAGE |
| DAM | QUAI |
| WHARF | FOSSE |
| DITCH | COURBES DE NIVEAU |
| CONTOURS | COURBES APPROXIMATIVES |
| APPROXIMATE CONTOURS | COURBE DE CUVETTE |
| DEPRESSION CONTOUR | POINT COTE, APPROXIMATIF: SUR TERRE, SUR L'EAU |
| SPOT ELEVATION, APPROXIMATE, LAND, WATER | ESSEN |
| ESKES | SABLE, DUNES DE SABLE |
| SAND, SAND DUNES | FONDIÈRE DE PALSE |
| PALSA BOG | SURFACE BOISÉE, FORÊT |
| WOODED AREA, FOREST | ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIÈRE |
| CLEARED AREA | |

PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE
COMPILED RESTITUTION



REVISION REVISION



GRID ZONE DESIGNATION
DÉSIGNATION DE LA ZONE
DU QUADRILLAGE:

10 W

100,000 M. SQUARE
IDENTIFICATION DU CARRÉ
DE 100,000 M.

CK

EXAMPLE OF METHOD USED
TO DETERMINE TO NEAREST 100 METRES
EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE
POUR FIXER DES REPIÈRES À 100 MÈTRES PRÈS

REFERENCE POINT CHURCH — ÉGLISE (see above) (en-dessus)

EASTING: Read number on grid line immediately to left of point.
LONGITUDE EST: Note le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du repère.
Estimate length of a square from this line eastward to point.
Estimer le nombre de carrés du carré entre cette ligne et le repère en direction est: 5
975

NORTHING: Read number on grid line immediately below point.
LATITUDE NORTH: Note le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en-dessous du repère.
Estimate length of a square from this line northward to point.
Estimer le nombre de carrés du carré entre cette ligne et le repère en direction nord: 4
964

GRID REFERENCE SAMPLE
L'EXEMPLE DU QUADRILLAGE 975964

Nearest similar grid reference 100,000 metres (about 62 miles)
La position relative semblable est à 100,000 mètres (environ 62 miles)

ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID
ZONE 10
QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
UNIVERSAL TRANSVERSE DE MERCATOR

The 1978 MAGNETIC BEARING is 42°57' (764 mils)
EAST OF GRID NORTH

ANNUAL CHANGE DECREASING 6.9'

GRID NORTH is 2°32' (45 mils) WEST OF TRUE NORTH
for centre of map.

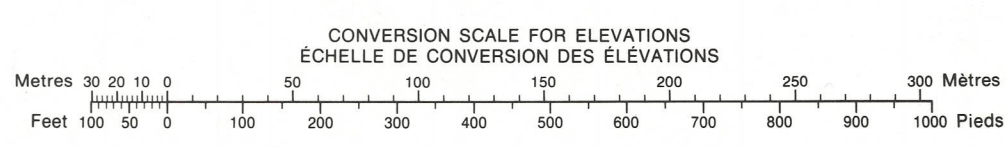
LA REPIÈRE MAGNÉTIQUE en 1978 est 42°57' (764 mils)
EST DU NORD DU QUADRILLAGE

VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 6.9'

NORD DU QUADRILLAGE est 2°32' (45 mils) à l'ouest du
NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.

NOTE: GRID TICKS WITH NUMBERS IN BRACKETETS
OR WITHOUT NUMBERS INDICATE THE
1000 METRE U.T.M. GRID

LES TRAITS NUMÉROTÉS ENTRE PARENTHÈSES
OU SANS NUMÉROS INDICENT
LE QUADRILLAGE DE 1000 MÈTRES U.T.M.



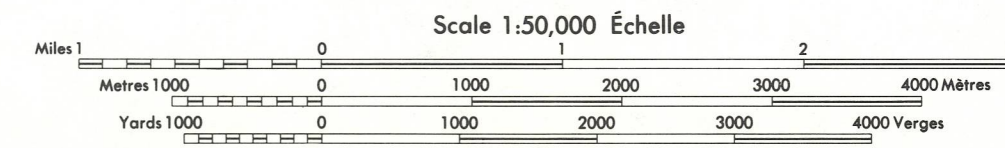
PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH,
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES,
OTTAWA, 1978. INFORMATION CURRENT AS OF 1974.

COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA,
OR YOUR NEAREST MAP DEALER.

© 1978 HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA.
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL
CONTOUR INTERVAL 10 METRES

NORTH AMERICAN DATUM 1927
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION



ELEVATIONS EN MÈTRES AU-DESSUS DU NIVEAU MOYEN DE LA MER
ÉQUIDISTANCE DES COURBES 10 MÈTRES

SISTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

ES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU
GÉNÉRAL, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES,
OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR LE PLUS PRÈS.

ON PEUT OBTENIR DES RENSEIGNEMENTS SUR LE LIEU
ET L'ALTITUDE EXACTE, DES REPIÈRES DE NIVELLEMENT
EN ÉCRIVANT AUX LEVÉS GÉODÉSIQUES, DIRECTION DES
LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, OTTAWA.

© 1978 SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DU CANADA.
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.